

Delivery Note

KOPER SIBIU SRL

Order No

Delnote No

Del.Note date:

539859

Dec 9, 2024

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
IT-70026 - Modugno (Bari)
70026 - Modugno (Bari)
IT - ITALIEN

Customer No

135292

Our Ref.:

Phone:

Fax:

E-Mail:

Cust Ref

Our Id At Customer

91030382

Shipment Id

818026

Delivery Date

Dec 9, 2024

Delivery Terms

FCA - Free Carrier

Ship Addr Plant

100

Ship Unload Point

14248

Transportnr.:

612835

Document address

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
Accounting dept.
70026 - Modugno (Bari)
IT - ITALIEN

180381 736
501383 1637

418667

Line No	Cust Part No Cust Part Desc Part No	Schedule No Close Order No	Rel No	Deliv Qty Lot Batch No	Deliv Uom
1	2517267700 Schallmagnet P151536-221938 Net Weight: 268.707 kg Cust. stat. nr.: 85059029 Country Of Origin: RO	6 / 2 550004782701		400.00 700763-**-1	pcs

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 400

• Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: 1

Conformità alle schede d'imballo: SI NO

Data controllo: 13/12/24

Firma



Pack Aid Qty	Pack Aid Id Pack Aid Desc	Cust Pack Aid Id Cust Pack Aid Desc
1	10130IT 240RO GETRAG Kunststoffpalette 800x60 IT	TBA-550500 PEDANA IN PLATICA 800x600
20	10042IT 240RO VDA KLT 4315R IT	TBA-520880 VDA KLT 4315R
1	20741IT 240RO Palettendeckel A0806B - IT	TBA-520922 VDA KLT COPERCHIO A 0806 B
20	20740IT 240RO Tray DCT 300 IT	TBA-501738 SEPARATORE DCT300 PARCLOC

Total Net Weight [kg] 268.71
Total Gross Weight [kg] 310.31
Total Volume [m3] 0.09

KOPER SIBIU SRL

Str. Lyon 2 Hala 2
RO-550018 Sibiu
Tel.:+40 269 505 100
Fax:+40 269 505 104

Managing Directors: Hemmen Johannes
UST-ID-NR. RO50298745
HRB J32/1227/2024
Eigenkapital:42.915.000 RON

www.kondrion.com
koper@kondrion.com

BRD GSG Filiala Sibiu (BIC: BRDEROBU)
IBAN(EUR):RO95BRDE330SV32366313300
IBAN(RO):RO51BRDE330SV32366223300

Full details in article 17 of the CMR Convention apply to the consignment of goods.
 The consignment note is not a receipt for the goods.
 Les présentes conditions de transport s'appliquent à la lettre de voiture.
 La lettre de voiture n'est pas un récépissé des marchandises.

Incoterms 1-15
 Incoterms 1-15

De completed ne raspundește expeditorului
 To be completed on the sender's responsibility
 A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur

În cazul încheierii unei polițe de transport CMR, numărul de înregistrare este obligatoriu și este înscris în câmpul 15.
 In case of the conclusion of a CMR consignment note, the registration number is compulsory and is entered in field 15.
 En cas de conclusion d'une lettre de voiture CMR, le numéro d'enregistrement est obligatoire et est inscrit au champ 15.

1 Expeditor (denumire, adresa, țara) Sender (name, address, country) Expéditeur (nom, adresse, pays)		SCRISOARE DE TRANSPORT CONSIGNMENT NOTE LETTRÉ DE VOITURE <div style="text-align: center; border: 1px solid black; padding: 5px;"> (CMR) </div>																												
<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; margin: 5px;"> KOPER SIBIU S.R.L. C.U.I. RO50298745 J32/1227/2024 SIBIU-ROMANIA </div>		16 Operator de transport (denumire, adresa, țara) Carrier (name, address, country) Transporteur																												
2 Destinatari (nume, adresă, țară) Consigner (name, address, country) Destinataire (nom, adresse, pays)		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; margin: 5px;"> AUTODANA GROUP S.R.L. J01/294/2006 ; RO 18517892 Sabeș, Str. Ciocârliei, Nr.8 Jud ALBA - ROMANIA </div>																												
3 Locul descărcării (loc, țară) Place of delivery of goods (place, country) Lieu de prise en charge de la marchandise (lieu, pays)		17 Transportatori succesivi (nume, adresă, țară) Successive carriers (name, address, country) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)																												
4 Locul încărcării (loc, țară, dată) Place and date of taking over the goods (place, country, date) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date)		18 Rezerve și observații ale transportatorilor Carrier's reservation and observations Réserves et observations du transporteur																												
5 Documente anexate Documents attached Documents annexés		AUTO NR : SEMIREMORCĂ NR.: CONDUCĂTOR AUTO 1 CONDUCĂTOR AUTO 2																												
19+21+22 Delivery notes		AB hh MYD AB ST MYD																												
6 Mărci și numere Marks and numbers	7 Nr. de coaste Number of packages	8 Moduri de ambalare Method of packing	9 Num. și nr. N. de înregistrare Number and registration number of goods	10 Număr statistic Statistical number	11 Greutate brută kg Gross weight kg	12 Cubaj m³ Volume m³																								
12 pallets					3720 kg																									
UIT 3D6COT 8T9KQ0762h8																														
13 Instrucțiunile expeditorului Sender's instructions Instructions de l'expéditeur		19 Convenții speciale Special agreements Conventions particulières																												
14 Instrucțiuni de plată / Instructions as to payment for carriage / Prescriptions d'affranchissement <input type="checkbox"/> Franco / Carriage paid / Plată la expediție <input type="checkbox"/> Non franco / Carriage forward / Plată la destinație		<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 25%;">20 Plata prin To be paid by A payer par</td> <td style="width: 25%;">Expeditor Sender Expéditeur</td> <td style="width: 25%;">Monedă Currency Monnaie</td> <td style="width: 25%;">Destinatari Consignees Destinataires</td> </tr> <tr> <td>Prețul transportului Carriage charges Prix de transport</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Sold, Balanco, Soldo</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Taxa suplimentară Supplement charges Suppléments</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Alte taxe Other charges Frais accessoires</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Total</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>					20 Plata prin To be paid by A payer par	Expeditor Sender Expéditeur	Monedă Currency Monnaie	Destinatari Consignees Destinataires	Prețul transportului Carriage charges Prix de transport				Sold, Balanco, Soldo				Taxa suplimentară Supplement charges Suppléments				Alte taxe Other charges Frais accessoires				Total			
20 Plata prin To be paid by A payer par	Expeditor Sender Expéditeur	Monedă Currency Monnaie	Destinatari Consignees Destinataires																											
Prețul transportului Carriage charges Prix de transport																														
Sold, Balanco, Soldo																														
Taxa suplimentară Supplement charges Suppléments																														
Alte taxe Other charges Frais accessoires																														
Total																														
21 Stabilit în Established in Etablie à		15 Număr de înregistrare Registration number																												
Sibiu data on to 10 12 2h		0201251227/2024 KOPER S.R.L. Sibiu (BA)																												
22 <div style="border: 1px solid black; border-radius: 50%; padding: 10px; text-align: center;">  <p>KOPER SIBIU C.U.I. RO50298745 J32/1227/2024</p> </div>		23 <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; margin: 5px;"> AUTODANA GROUP S.R.L. J01/294/2006 ; RO 18517892 Sabeș, Str. Ciocârliei, Nr.8 Jud ALBA - ROMANIA </div>		24 Recepiție / Plișcă / Marcă / Angajare / 2024 Date / On to																										
Semnătură și stampă de expediție Signature and stamp of the sender Signature et timbre de l'expéditeur		Semnătură și stampă de transportator Signature and stamp of the carrier Signature et timbre du transporteur		Semnătură și stampă de destinație Signature and stamp of the consignee Signature et timbre de destinataire																										